



Používateľská príručka

Pred použitím si pozorne prečítajte túto príručku a uschovajte si ju pre budúce použitie.

1. Bezpečnosť

Pred použitím mobilného telefónu si prečítajte túto príručku, aby ste zaistili svoju bezpečnosť a správne používanie.



VYPNUTIE V NEMOCNICIACH

Dodržiavajte, prosím, platné ustanovenia alebo predpisy. Vypnite mobilný telefón v blízkosti zdravotníckeho zariadenia.



VYPNUTIE POČAS TANKOVANIA

Nepoužívajte telefón na čerpacích staniciach. Nepoužívajte telefón v blízkosti paliva alebo chemikálií.



SIM KARTY A PAM. KARTY SÚ MALÉ

Telefón, diely a príslušenstvo uchovávajte mimo dosahu detí.



BATÉRIE

Batériu nezničte ani nepoškodzujte, pretože by to mohlo byť nebezpečné a spôsobiť požiar. Nehádzte batériu do ohňa, aby ste predišli nebezpečenstvu. Ak sa batéria nedá použiť, zlikvidujte ju v bezpečnom prostredí. Nepokúšajte sa batériu rozobrať. Ak je batéria alebo autorizovaná nabíjačka poškodená alebo stará, prestaňte používať ju a vymeňte ju za certifikovanú originálnu novú.



POUŽÍVAJTE KVALITNÉ VYBAVENIE

Používajte autorizované zariadenia, aby ste sa vyhli nebezpečenstvu.



BEZPEČNOSŤ CESTNEJ PREMÁVKY

Počas jazdy venujte plnú pozornosť šoférovaniu, pred použitím telefónu zaparkujte. Dodržiavajte miestne dopravné predpisy.



NARUŠENIE

všetky bezdrôtové zariadenia môžu byť zraniteľné voči rušeniu, ktoré môže ovplyvniť ich výkon.

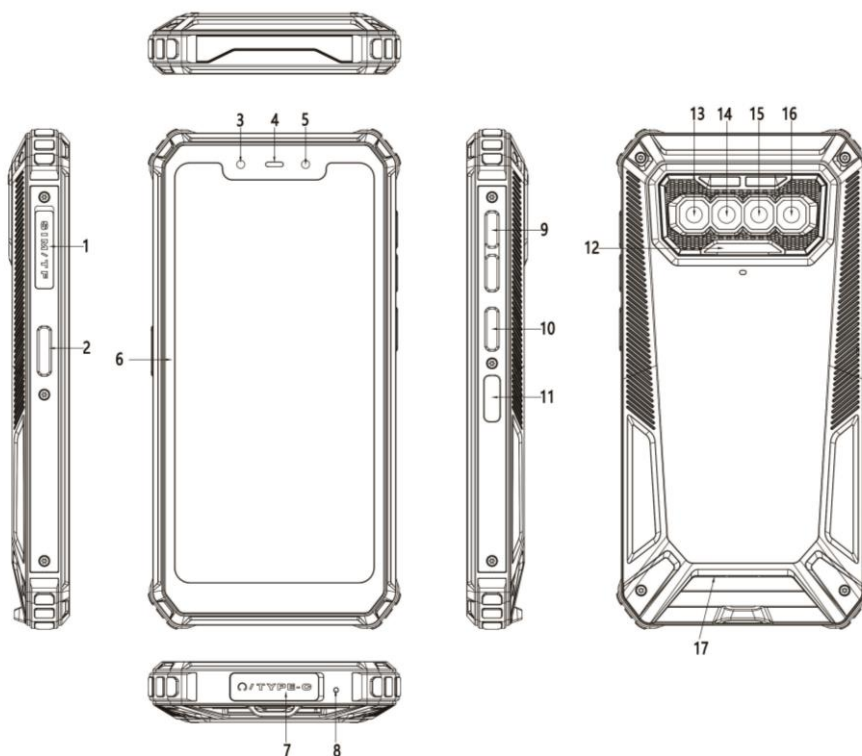


VYPNUTIE V LIETADLE

Bezdrôtové zariadenia môžu spôsobiť rušenie lietadla. Používanie mobilného telefónu v lietadle je nielen nebezpečné, ale aj nezákonné.

2. Základné informácie

● Prehľad



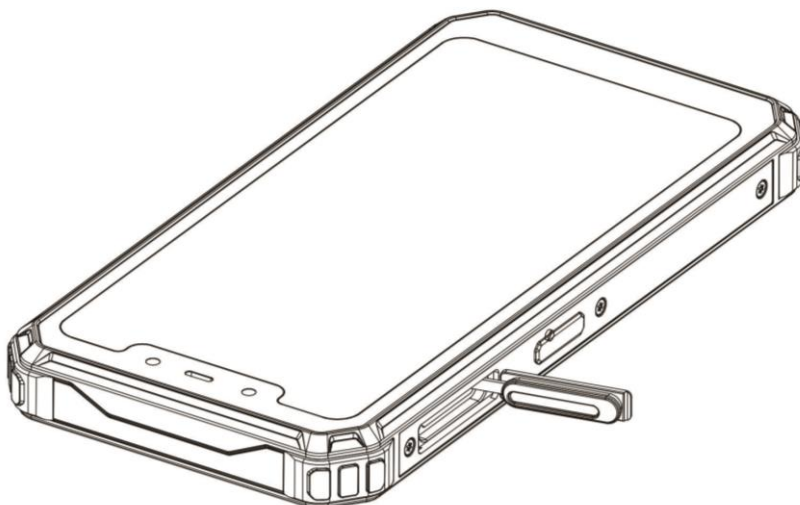
- | | | | |
|---|-----------------------------|----|-------------------------|
| 1 | Slot SIM karty | 10 | Zap/Vyp tlačidlo |
| 2 | F150 tlačidlo | 11 | Čítačka otlačkov prstov |
| 3 | Svetelný senzor | 12 | Svietidlo/blesk |
| 4 | Slúchadlo | 13 | Teleobjektív (2M) |
| 5 | Predný fotoaparát (8M) | 14 | Hlavný fotoaparát (13M) |
| 6 | Dotyková plocha | 15 | VGA fotoaparát |
| 7 | Rozhranie pre slúchadlo/USB | 16 | Makro fotoaparát (2M) |
| 8 | Mikrofón | 17 | Reproduktor |
| 9 | Tlačidlá hlasitosti | | |

● Funkcie tlačidiel

Tlačidlo	Funkcia
Zap/Vyp tl.	- Stlačením Zap/Vyp obrazovku. - Stlačením a podržaním tlačidla reštartujete alebo vypnete telefón a vytvoríte snímku obrazovky.
Tlačidlá hlasitosti	Stlačením nastavíte hlasitosť zariadenia.
Tl. domov (na obrazovke)	Stlačením sa vrátite na domovskú obrazovku.
Tl. späť (na obrazovke)	Stlačením sa vrátite na predchádzajúcu obrazovku.
Čítačka otlačkov prstov	Stlačením odomknete telefón.

Poznámka

Rozloženie multitaskingových tlačidiel a tlačidiel Späť môžete zmeniť v nastaveniach -->



Navigačný panel. Navigačný panel si môžete prispôbiť.

3. Pred prvým použitím

Mobilný telefón podporuje funkciu Dual SIM, ktorá vám umožňuje používať dve mobilné siete.

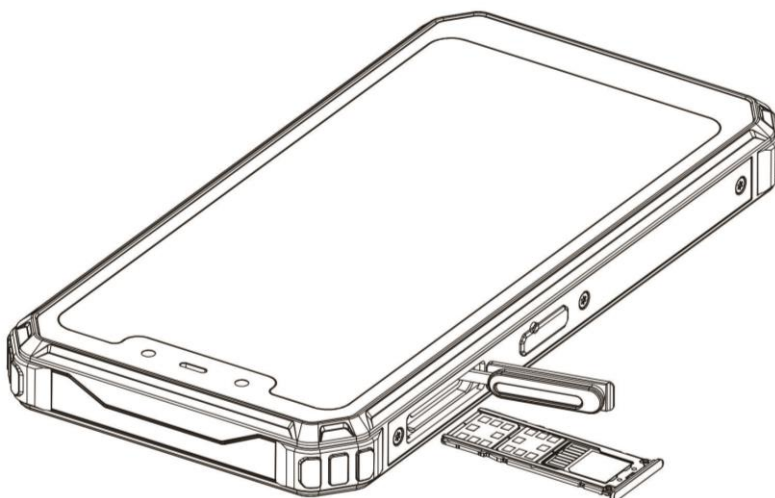
- **Vloženie SIM karty a pam. karty**
- Vložte nástroj na vysunutie SIM karty do príslušného otvoru a slot na SIM kartu sa vysunie z telefónu.

- 1) Vložte nano SIM kartu a pamäť. sloty pre karty na karty.

Slot 1 podporuje nanoSIM kartu.

Slot 2 podporuje nanoSIM kartu.

Slot 3 podporuje pam. kartu.



✓ **Poznámka:**

- Počas prenosu údajov zo zariadenia neodstraňujte karty. Môže to spôsobiť stratu údajov alebo poškodenie kariet a zariadení.
- SIM karty a pamäť. karty sú malé časti. Chráňte ich pred deťmi, aby ste predišli náhodnému prehltnutiu..

Nedotýkajte sa kovového povrchu SIM a pam kariet. karty a chráňte ich pred elektromagnetickým poľom, aby ste predišli poškodeniu dát.

● **Nabíjanie batérie**

Pred použitím nabite batériu.

4. Začíname

● **Základné funkcie**

■ Zapnutie telefónu

Stlačením a podržaním tlačidla Zapnuté/Vypnuté zapnite telefón.

■ Vypnutie telefónu

Dlho stlačte tlačidlo napájania, kým sa nezobrazí ponuka. Výberom možnosti Vypnúť vypnete telefón.

■ Reštartovanie telefónu

Možnosť 1: Podržte stlačené tlačidlo napájania, kým sa nezobrazí ponuka. Výberom položky "Reštartovať" reštartujte telefón.

Možnosť 2: Dlhým stlačením tlačidla napájania na 13 sekúnd automaticky reštartujte telefón.

■ Zamknutie obrazovky

Možnosť 1: Stlačením tlačidla Zapnuté / Vypnuté vypnete obrazovku a uzamknete ju.

Možnosť 2: Ak ste telefón dlho nepoužívali, obrazovka sa automaticky uzamkne.

■ Odomknutie obrazovky

Odomknutie stlačením tlačidla Zapnúť/Vypnúť

5. Upozornenia a poznámky

Prevádzkové varovanie

Dôležité informácie o bezpečnej a efektívnej prevádzke. Pred použitím telefónu si prečítajte tieto informácie. Pre bezpečnú a efektívnu prevádzku telefónu postupujte podľa týchto pokynov:

Potenciálne výbušné: Vypnite telefón, ak sa nachádzate v nebezpečných priestoroch, napríklad kde sa tankuje palivo (čerpacie stanice, lodné zásoby), palivové alebo chemické sklady, ak sa vykonávajú striekacie práce a kde sa vo vzduchu nachádzajú chemikálie alebo častice (napríklad kovové prášky, zrná a prach).

Rušenie lekárskeho a osobných elektronických zariadení: Väčšina, ale nie všetky, elektronické zariadenia sú chránené pred rádiovými signálmi, ale niektoré elektronické zariadenia nemusia byť chránené pred rádiovými signálmi z telefónu.

Bezpečnosť zvuku: Tento telefón je schopný vydávať hlasné zvuky, ktoré môžu poškodiť váš sluch. Pri používaní funkcie reproduktora sa odporúča umiestniť telefón v bezpečnej vzdialenosti od ucha.

Iné zdravotnícke pomôcky a nemocnice: Ak používate inú osobnú zdravotnícku pomôcku, poraďte sa s výrobcom, či je dostatočne chránená pred externou vysokofrekvenčnou energiou. Váš lekár vám môže pomôcť získať tieto informácie. V zdravotníckych zariadeniach vypnite telefón, ak to od vás vyžadujú predpisy zverejnené v týchto oblastiach. V nemocniciach alebo zdravotníckych zariadeniach sa môžu používať pomôcky, ktoré môžu byť citlivé na externú rádiofrekvenčnú energiu.

Vyhlásenie o produkte týkajúce sa manipulácie a používania: Nesiete výhradnú zodpovednosť za používanie telefónu a akékoľvek následky jeho používania.

Kdekoľvek je používanie telefónu zakázané, musíte ho vždy vypnúť. Používanie telefónu podlieha bezpečnostným opatreniam určeným na ochranu používateľov a ich okolia.

S telefónom a jeho príslušenstvom vždy manipulujte opatrne a uchovávajte ich na čistom a bezprašnom mieste.

Nevystavujte telefón ani jeho príslušenstvo otvorenému ohňu alebo zapáleným tabakovým výrobkom.

Nevystavujte telefón ani jeho príslušenstvo tekutinám, vlhkosti ani vysokej vlhkosti.

Telefón ani jeho príslušenstvo nehádzte, nehádzte ani neohýbajte.

Na čistenie zariadenia alebo jeho príslušenstva nepoužívajte drsné chemikálie, čistiace rozpúšťadlá ani aerosóly.

Nepokúšajte sa rozoberať telefón ani jeho príslušenstvo; to môže urobiť iba oprávnený personál.

Nevystavujte telefón ani jeho príslušenstvo extrémnym teplotám s minimálnou teplotou 32 °F alebo 104 °F (0 °C až 40 °C).

Batéria: Telefón má vstavanú lítium-iónovú alebo lítium-iónovú polymérovú batériu. Upozorňujeme, že používanie niektorých dátových aplikácií môže viesť k nadmernému využitiu batérie a môže vyžadovať časté nabíjanie batérie. Akákoľvek likvidácia telefónu alebo batérie musí byť v súlade so zákonmi a predpismi týkajúcimi sa lítium-iónových alebo lítium-iónových polymérových batérií.

Chybné a poškodené výrobky: Nepokúšajte sa rozoberať telefón ani jeho príslušenstvo. Servis alebo opravu telefónu alebo jeho príslušenstva môže vykonávať iba kvalifikovaný personál. Ak bol váš telefón alebo jeho príslušenstvo ponorené, prepichnuté alebo vystavené silnému pádu, nepoužívajte ho, kým ho neodovzdáte autorizovanému servisnému stredisku na kontrolu.

Bezpečnostné informácie

Nepoužívajte mobilný telefón v prostredí s príliš vysokou alebo príliš nízkou teplotou, Nikdy nevystavujte svoj mobilný telefón silnému slnečnému žiareniu alebo príliš vlhkému prostrediu.

Maximálna prevádzková teplota okolia stroja je 40 °C.



Nadmerný akustický tlak zo slúchadiel môže spôsobiť stratu sluchu.

Aby ste predišli možnému poškodeniu sluchu, nepočúvajte dlho pri vysokej hlasitosti.



Odpad z elektrických a elektronických zariadení (OEEZ)

Tento symbol znamená, že podľa miestnych zákonov a predpisov musí byť váš výrobok a/alebo jeho batérie zlikvidované oddelene od domového odpadu. Na konci životnosti tohto výrobku ho odovzdajte na zbernom mieste určenom miestnymi orgánmi. Správna recyklácia vášho produktu ochráni ľudské zdravie a životné prostredie.

● Upozornenie CE

Výrobca: Shenzhen KaiCheng Technology Co. Ltd Smart Phone

Číslo modelu: B2021

Prevádzková teplota: -10° C to 40° C

Toto zariadenie bolo testované na typické operácie nosené na tele. Aby sa splnili požiadavky na vystavenie rádiovým vlnám, musí sa medzi telom užívateľa a slúchadlom vráťte antény dodržať minimálna vzdialenosť 0 mm. Spony na opasky, puzdra a podobné príslušenstvo tretích strán používané týmto zariadením by nemali obsahovať žiadne kovové časti. Doplnky nosené na tele, ktoré nespĺňajú tieto požiadavky, nemusia spĺňať požiadavky na vystavenie rádiovým vlnám a treba sa im vyhnúť. Používajte iba dodanú alebo schválenú anténu.

Tento prístroj spĺňa základné požiadavky a ďalšie príslušné ustanovenia smernice 2014/53/EÚ. Boli vykonané všetky základné sady rádiových testov. pri používaní slúchadiel

1. Budte opatrní, pretože akýkoľvek nadmerný zvukový tlak zo slúchadiel a slúchadiel môže spôsobiť stratu sluchu.
2. UPOZORNENIE: RIZIKO VÝBUCHU PRI VÝMENE BATÉRIE ZA NESPRÁVNY TYP. POUŽITÉ BATÉRIE ZLIKVIDUJTE V SÚLADE S POKYNMI
3. Výrobok musí byť pripojený iba k rozhraniu USB verzie USB 2.0.
4. Adaptér musí byť inštalovaný v blízkosti zariadenia a musí byť ľahko prístupný.
5. Zástrčka sa považuje za rušiacu zariadenie adaptéra.
6. Zariadenie spĺňa RF špecifikácie, ak sa používa vo vzdialenosti 0 mm od tela.

● Upozornenie FCC

Toto zariadenie spĺňa požiadavky časti 15 pravidiel FCC. Prevádzka je podmienená tým, že toto zariadenie nespôsobuje škodlivé rušenie.

Akékoľvek zmeny alebo úpravy, ktoré nie sú výslovne schválené stranou zodpovednou za zhodu s predpismi, musia byť vykonané v súlade s týmito predpismi.

môžu viesť k strate oprávnenia užívateľa na prevádzku zariadenia.

POZNÁMKA: Toto zariadenie bolo testované a uznané vyhovujúcim limitom pre digitálne zariadenia triedy B podľa časti 15 pravidiel FCC. Tieto limity sú navrhnuté tak, aby poskytovali primeranú ochranu proti škodlivému rušeniu v obytnej inštalácii. Toto zariadenie generuje, používa a môže vyžarovať vysokofrekvenčnú energiu, a pokiaľ nie je inštalované a používané v súlade s pokynmi, môže spôsobiť škodlivé rušenie rádiových komunikácií. Neexistuje však žiadna záruka, že v konkrétnej inštalácii k rušeniu nedôjde.

Pokiaľ toto zariadenie spôsobuje škodlivé rušenie rozhlasového alebo televízneho príjmu, čo je možné zistiť vypnutím a zapnutím zariadenia, je užívateľ povinný aby sa pokúsil rušenie odstrániť jedným alebo viacerými z nasledujúcich spôsobov opatrenia:

- Presmerovanie alebo premiestnenie prijímacej antény.
- Zväčšite vzdialenosť medzi zariadením a prijímačom.
- Pripojte zariadenie do zásuvky v inom obvode, než do ktorého je pripojený prijímač.
- Poradte sa s predajcom alebo skúseným rozhlasovým/televíznym technikom.

Informácie o špecifickej miere absorpcie (SAR):

Tento mobilný telefón spĺňa vládne požiadavky na vystavenie rádiovým vlnám. Smernice sú založené na normách, ktoré boli vypracované nezávislými vedeckými organizáciami na základe pravidelného a dôkladného vyhodnocovania vedeckých štúdií. Tieto normy zahŕňajú značnú bezpečnostnú rezervu, ktorá má zaistiť bezpečnosť všetkých osôb bez ohľadu na vek alebo zdravotný stav.

Prevádzka na tele

Toto zariadenie bolo testované pre typické operácie prevádzky na tele. Aby boli splnené požiadavky na vystavenie rádiovým vlnám, musí byť medzi telom užívateľa a slúchadlom, vrátane antény, dodržaná minimálna vzdialenosť 10 mm. Spony na opasok, puzdrá a podobné príslušenstvo tretích strán používané týmto zariadením by nemalo obsahovať žiadne kovové súčasti. Príslušenstvo nosené na tele, ktoré nespĺňa tieto požiadavky, nemusí spĺňať požiadavky na vystavenie rádiovým vlnám a je potrebné sa mu vyhnúť. Používajte iba dodanú alebo schválenú anténu. Toto zariadenie spĺňa požiadavky časti 15 pravidiel FCC. Prevádzka je podmienená tým, že toto zariadenie nespôsobuje škodlivé rušenie.

Akékoľvek zmeny alebo úpravy, ktoré nie sú výslovne schválené stranou zodpovednou za zhodu s predpismi, musia byť vykonané v súlade s týmito predpismi.

môžu viesť k strate oprávnenia užívateľa na prevádzku zariadenia.

POZNÁMKA: Toto zariadenie bolo testované a uznané vyhovujúcim limitom pre digitálne zariadenia triedy B podľa časti 15 pravidiel FCC. Tieto limity sú navrhnuté tak, aby poskytovali primeranú ochranu proti škodlivému rušeniu v obytnej inštalácii. Toto zariadenie generuje, používa a môže vyžarovať vysokofrekvenčnú energiu, a pokiaľ nie je inštalované a používané v súlade s pokynmi, môže spôsobiť škodlivé rušenie rádiových komunikácií. Neexistuje však žiadna záruka, že v konkrétnej inštalácii k rušeniu nedôjde.

Pokiaľ toto zariadenie spôsobuje škodlivé rušenie rozhlasového alebo televízneho príjmu, čo je možné zistiť vypnutím a zapnutím zariadenia, je užívateľ povinný aby sa pokúsil rušenie odstrániť jedným alebo viacerými z nasledujúcich spôsobov opatrenia:

- Presmerovanie alebo premiestnenie prijímacej antény.
- Zväčšite vzdialenosť medzi zariadením a prijímačom.
- Pripojte zariadenie do zásuvky v inom obvode, než do ktorého je pripojený prijímač.
- Poradte sa s predajcom alebo skúseným rozhlasovým/televíznym technikom.

Informácie o špecifickej miere absorpcie (SAR):

Tento mobilný telefón spĺňa vládne požiadavky na vystavenie rádiovým vlnám. Smernice sú založené na normách, ktoré boli vypracované nezávislými vedeckými organizáciami na základe pravidelného a dôkladného vyhodnocovania vedeckých štúdií. Tieto normy zahŕňajú značnú bezpečnostnú rezervu, ktorá má zaistiť bezpečnosť všetkých osôb bez ohľadu na vek alebo zdravotný stav.

Prevádzka na tele

Toto zariadenie bolo testované pre typické operácie prevádzky na tele. Aby boli splnené požiadavky na vystavenie rádiovým vlnám, musí byť medzi telom užívateľa a slúchadlom, vrátane antény, dodržaná minimálna vzdialenosť 10 mm. Spony na opasok, puzdrá a podobné príslušenstvo tretích strán používané týmto zariadením by nemalo obsahovať žiadne kovové súčasti. Príslušenstvo nosené na tele, ktoré nespĺňa tieto požiadavky, nemusí spĺňať požiadavky na vystavenie rádiovým vlnám a je potrebné sa mu vyhnúť. Používajte iba dodanú alebo schválenú anténu.

Toto zariadenie spĺňa požiadavky časti 15 pravidiel FCC. Prevádzka je podmienená tým, že

toto zariadenie nespôsobuje škodlivé rušenie (1) toto zariadenie nesmie spôsobovať škodlivé rušenie a (2) toto zariadenie musí akceptovať akékoľvek prijaté rušenie, vrátane rušenia, ktoré môže spôsobiť nežiaducu prevádzku.

Akékoľvek zmeny alebo úpravy, ktoré nie sú výslovne schválené stranou zodpovednou za zhodu s predpismi môžu viesť k strate oprávnenia užívateľa na prevádzku zariadenia.

POZNÁMKA: Toto zariadenie bolo testované a vyhovuje limitom pre digitálne zariadenia triedy B podľa časti 15 pravidiel FCC. Tieto limity sú navrhnuté tak, aby poskytovali primeranú ochranu proti škodlivému rušeniu v obytnej inštalácii. Toto zariadenie generuje, využíva a môže vyžarovať vysokofrekvenčnú energiu, a pokiaľ nie je inštalované a používané v súlade s pokynmi, môže spôsobiť škodlivé rušenie rádiových komunikácií. Neexistuje však žiadna záruka, že v konkrétnej inštalácii nedôjde k rušeniu.

Pokiaľ toto zariadenie spôsobuje škodlivé rušenie rozhlasového alebo televízneho príjmu, čo je možné zistiť vypnutím a zapnutím zariadenia, odporúčame užívateľovi, aby sa pokúsil odstrániť rušenie jedným alebo viacerými z nasledujúcich opatrení:

- Presmerovanie alebo premiestnenie prijímacej antény.
- Zväčšenie vzdialenosti medzi zariadením a prijímačom.
- Pripojenie zariadenia do zásuvky v inom obvode, než do ktorého je pripojený prijímač.
- Poradte sa s predajcom alebo skúseným rozhlasovým/televíznym technikom.

Zariadenie bolo vyhodnotené ako vyhovujúce všeobecným požiadavkám na vystavenie rádiovým vlnám. Zariadenie je možné používať v podmienkach prenosnej expozície bez obmedzenia.

FCC ID:2AYOS-B2021

Informácie o príslušenstve

Nabíjačka: 5V/2A

Batéria: 8000mAh

Všetky verzie softvéru vydané výrobcom boli overené a stále sú v súlade s platnými pravidlami.

Špecifikácia výrobku (európske frekvenčné pásma)

Frekvenčné pásmo	Podporované pásma (MHz) : 2G Network: B2/3/ 2G Network: B5/8 3G Network: B1/8 4G Network: B1/3/7/8/19/20	Max výkon: 30±2dBm 33±2dBm 23±2dBm 22±1dBm
WLAN	Frekvencia (MHz): 2412~2472 5180~5240 5260~5320 5745~5825	Max výkon: 17±2dBm(EIRP) 16±2dBm(EIRP) 16±2dBm(EIRP) 16±2dBm(EIRP)
BT	Frekvencia (MHz): 2402~2480	Max výkon: 8±2dBm(EIRP)

Špecifikácia produktu (frekvenčné pásma USA)

Frekvenčné pásmo	Podporované pásma (MHz) : 2G Network: B2/3/ 2G Network: B5/8 3G Network: B1/2/4/5 4G Network: B2/4/5/7/8/12/17/28 (A+B)	Max výkon: 30±2dBm 33±2dBm 23±2dBm 22±1dBm
WLAN	Frekvencia (MHz): 2412~2472 5180~5240 5260~5320 5745~5825	Max výkon: 17±2dBm(EIRP) 16±2dBm(EIRP) 16±2dBm(EIRP) 16±2dBm(EIRP)
BT	Frekvencia (MHz): 2402~2480	Max výkon: 8±2dBm(EIRP)